

# Ya'a tse'e je mumejtsk nák juu' ve'e je Pablo tyuknuja'yi je Timoteo

**1** Atse'e je Pablo, je Nte'yamts ətse'e xvinkoɔn jets ətse'e n'ítut je Jesucristo je kyukátsiva je'ę kajx jets ətse'e n'avánat je joojntykin juu' ve'e xä'ma kajx ijtp, je'ę tse'e xtukvinva'nimdu ya joojntykin juu' ve'e yakjayejpp ku ve'e je jayu y'it to'k muk je Jesucristo maät. **2** Timoteo, ooy ats mitse'e ntuntsäk, n'onukja'vipts ats mitse'e je'ę kajx ku ve'e xjaanchja'vi'ukvaajň je Jesucristo ku atse'e x'amotunajxy. Je Nte'yam, juu' ve'e nTee'imdup, jets je nMaja Vintsánamda Cristo Jesús, je'ę tse'e mkunoo'kxjadap jetse'e m'ijtnit je tyukmo'tün maattta jets je y'oy joöt maattta.

*Vaajnja tse'e anañujoma je jayu je oy kats je oy ayook*

**3** Je va'ajts vinma'yün maät ətse'e nvinjava nvintsa'aga je Nte'yam, ve'em ax jo'n dutoonduva uu'm je njüpít jáyuvamda. Jóvum xäaj jóvum tsooj ətse'e je Nte'yam nkukajtsja mits kajx ku ətse'e ntsapkäts. **4** Njaa'myejtsp ətse'e vintso ve'e je mvinnaaj vyajntyk. Ooyts atse'e ntuntsäk jets ats mitse'e n'íxnuvat jets ətse'e ve'em ooy ntunxoondüküt. **5** Njaa'myejtsp ətse'e vintso ve'e to'k joöt xjaanchjáva je Nte'yam, ve'em ax jo'n dutoonduva je m'ok Loida jets je mtaak Eunice. Vinjava ətse'e ntañ jets ve'emna mitse'e

xjaanchjáva uxyam paat. <sup>6</sup> Je'ē kajxts ąts mitse'e ntukjaal'myéts jetse'e xjaak'kyaknuuyókat je maa'yūn je putajkin jetse'e ve'em je jayu xjaak'tuknuja'vi'ata'atsut je Nte'yam je y'ayook, je maa'yūn je putajkin juu' ve'e je Nte'yam mmooqyju ku ąts mitse'e ya nkā'aj ntuknuukāajn.

<sup>7</sup> Kux je Espíritu Santo, juu' ve'e je Nte'yam xmo'yumdu, ka je'ē kajxapts je'ē ve'e xmo'yumdi jetse'e je jayu x'atsa'kimdat, je'ē kajxe'e jetse'e njayejpumdinit je makk aaj je makk joot jets je tsojkun, jetse'e nnay'akuvaqā'nimjidinit. <sup>8</sup> Ka'a tse'e xtuktso'otyónut jetse'e je tuvakojtsun xpámút je nMaja Vintsán kajxamda. Ka'ats ąts mitse'e xtuktso'otyoocompat ku ątse'e yap poxuntujkp n'it je'ē kajx, ñojk'óye'e je Nte'yam je myakkina kajx xtukmaatjayéput je jaanchja'vivatajk je tsaachpaatun juu' ve'e jéjip ku ve'e je jayu yakvaajñja je oy kats je oy ayook. <sup>9</sup> Je Nte'yam xa ve'e xyaktsookumdu, xyaaxjimduts uu'm je'ē ve'e jetse'e njoojntykimdat vintso\_ ve'e yakmaja yakjaancha y'ijtnit. Ka je'ē kajxap tse'e xyaktsookumdi kuxe'e juu' nto'numdi, je'ē ve'e ku ve'e ve'em viinm dūnupaaajmtki jets je'ē kajxpa ve'e kuxe'e je maa'yūn xtoojnjimda je Cristo Jesús kajx, je maa'yūn juu' ve'e xtuknupaaajmtkimdu van'ítani ku ve'e ya it kyatsoo'\_ndukna vye'na.

<sup>10</sup> Ax ya maa'yūn tse'e nuke'xnatajki ku ve'e myiijn je nYaktsookpamda Jesucristo, je'ē tse'e duyakkutoki je oo'kun jetse'e je jayu dūtuknuja'vi je joojntykin juu' ve'e xā'ma kajx ijtp. Je oy kats je oy ayook kajx xa ve'e nnuja'vimda vintso\_ ve'e njayejpumdinit ya joojntykin. <sup>11</sup> Nay je'ē kajxpats ątse'e je Nte'yam xpūujm ka'amaayva,

kukátsiva, jets yak'ixpajkpa. <sup>12</sup> Je oy kats je oy ayookts ətse'e nkutsaachpaadip, ax ka'ats ətse'e ntuktsø'otyún, kux tyuva ətse'e nnayja'vijini jets jem ətse'e je Jesucristo y'am kya'm nmapyajmji, nay tyúvats ətse'e nnayja'vijini jets jyayejpp je'e ve'e je kutojkun jetse'e du'ix'ijtnit juu' ats je'e ve'e xtukkatajki. Van'it paat tse'e ve'em dutónut ku ve'e myiinnuvat.

<sup>13</sup> Panajkxu je tuv ixpajkun, ve'em ax jo'n ətse'e x'amotunajxy. Ve'em tonu je jaanchja'vin maat jets je tsojkun maat juu' ve'e je Cristo Jesús xmo'yumdup. <sup>14</sup> Va'ajts tse'e xyak'ítut jetse'e je jayu xtuk'íxut je tuv ixpajkun juu' ve'e myakmooy. Je Espíritu Santo, juu' ve'e ijtp yam nja'vin kajxmamda, je'e tse'e mputákajap jetse'e ve'em xtónut.

<sup>15</sup> Xmasoóktinuts ətse'e nujom pān pān jatye'e tsuunidup jem ásiait y'it joottm, ax xnujava jo'n, numejtsk je'e ve'eda juu' ve'e duxqajidup Figelo jets Hermógenes. <sup>16</sup> Je Maja Vintsane'e dutukmo'otup je Onesíforo maat pān pān jatye'e tsuunidup jep jyuump tyujkp, kux may nax ats je'e ve'e xyakjot'amaji jets ətse'e xkatuktso'otyuujn ku ətse'e yap poxuntujkp n'it. <sup>17</sup> To'k aaj to'k joottts ətse'e x'ixti ku ve'e vye'na yaja rómait cyiudaaj kujx, ka'ajam ətse'e x'ixti'atüvi vi'nam ətse'e xkapaa'ty. <sup>18</sup> Je Maja Vintsán tse'e tukmo'otjup je xaqaj ku ve'e myiinnuvat. Qy xa mits je'e ve'e xnujava jets je'e ətse'e ooy xtumpatto'ni jem éfesovit kyajpūn kajxm.

*Je'e pane'e je Jesucristo oy dumutoomp dumupajkp*

**2**

<sup>1</sup> Jets mits, juu' atse'e n'onukja'vip, p̄amu je makk aāj je makk jōot je maa'yūn kajx juu' ve'e je Cristo Jesú̄s xtoojnjidup. <sup>2</sup> Je ayook juu' ve'e m'amotunajx jets atse'e je jāa je nūmay jayu vyinkujk ntuk'ix, je'ets mitse'e je jayu mtuk'ixup pān pān jatye'e je tyūv je'e dūtoondup jetse'e dujajttuvat vintsō ve'e je viijnk jayu dūtuk'ixtuvat.

<sup>3</sup> Ve'em ax jo'n to'k je oy tojpa dumutena je tsaachpaatun, nay ve'empats mitse'e xmuténivat je tsaachpaatun je Cristo Jesú̄s kajx. <sup>4</sup> Je tojpa juu' ve'e jep tyoonk jaatp ijtp, ka'a tse'e dūtuktaka je toonk juu' ve'e je tojpa kyaje'eip, ve'eme'e dūtún ax jo'n y'oyjávajat je'e juu' ve'e yaktajkiju tojpa.

<sup>5</sup> Nay ve'empa tse'e, pān pān jatye'e noomdup, nachots'íxjudup, ukpu viijnk dūkoo'yidup, óyame'e myaq̄ada'akta, ka'a tse'e dūpaktka pān ti ve'e ūukoo'yidup pān ka'a ve'e kyoo'yada ax jo'n tukpava'añ y'it jetse'e kyoo'yadat. <sup>6</sup> Je yoova jayu, paatjupts je'e ve'e jetse'e mutoo'vajkp tyukkāda'akjadat je trigo tāajm. <sup>7</sup> Payo'oyu oy juu' atse'e nkajtsp; je Maja Vintsán tse'e mtukvinjávajap nujom.

<sup>8</sup> Jaa'myétsū jets je Jesucristo ve'e duyaknuke'xnatajki jets je Nte'yam je'e ve'e, je'e ve'e ku ve'e jyoojntykpajknuva ku ve'e y'uk'q̄a'k. Yaknuke'xnatajkiva tse'e jets jayu je'e ve'e, je'e ve'e ku ve'e y'it je yakkutojkpa David je chaan je kyooj. Ya'a xa ve'e je oy kāts je oy ayook juu' atse'e je jayu nvaajnjidup. <sup>9</sup> Ya oy kāts ya oy ayook kajx atse'e nmutena je tsaachpaatun, je'e paat jets atse'e yap poxuntujkp n'it ax jo'n atse'e kūn'ijt to'k juu' ve'e je maja tokin dūtoomp y'ijt. Ax je

Nte'yam je kyats je y'ayook, ka'ats je'e ve'e je jayu to'k viijn duyak'it ax jo'n ątse'e to'k viijn nyak'it, va'kxtk'ataqatspts je'e ve'e may viijn. <sup>10</sup> Nujom juu' jaty ątse'e nmuténip je'e je y'o'yin kajxta pān pan jatye'e je Nte'yam vyinkoön, ax ve'em tse'e je Jesucristo yaktso'okjadat, to'k muk tse'e y'iittinit je'e maät jetse'e xa'ma kajx jyoojntykidinit joma ve'e je majin.

<sup>11</sup> Tyúvamts ya'a ve'e ya kats juu' ve'e njaanchja'vimdup:  
Pan ijturndup tse'e ax jo'n kūn'oo'kumdi je Cristo  
 maät je'e kajx ku ve'e to'k muk n'iijtumda  
 je'e maät,  
 xa'ma kajxts uu'm je'e ve'e nmaätjoojntykimdinit;  
<sup>12</sup> pan je'e maatts uu'me'e ntsaachpaatumda,  
 je'e maatts uu'me'e nyakkutojkumduvat;  
pan ka'ats uu'm je'e ve'e nnatyukpajkumjada,  
 ka'ats uu'm je'e ve'e xnatyukpajkumjuduvaat;  
<sup>13</sup> pan ka'a tse'e nkutyo'numda je y'ayook,  
 kyutyuumpts je'e ve'e juu' ve'e kyajtsp,  
kux ka'a xa ve'e nvaat vimpit dütónüt juu' ve'e  
 kyajtsp.  
 Jidu'um xa ya'a ve'e ya kats.

*Je mutoompa je mupajkpa juu' ve'e je Nte'yam  
 y'oyja'vip*

<sup>14</sup> Tukja'a'myétsta je jaanchja'vivatajk juu'  
 atse'e tunja'a. Tukpava'anda jeja je Maja Vintsán  
 vyinkujk jets ka'a ve'e ñatyukkojtsvintsóvjadat  
 oyjuu' kats ayooka juu' ve'e kyapaatyp  
 kyah'akeeguip maät je tyuv je'e, ni vinxupa xa je'e  
 ve'e kyato'nuxjada ku ve'e ñakyojtsvintsóvjada,  
 koojyji ve'e je jayu duyakmejtsvinmáyda pān

pane'e amotunajxtup. <sup>15</sup> Pən vinxupe'e m'o'yixju, je'ę tse'e mtónup juu' ve'e je Nte'yam y'oyja'vip, ve'em ax jo'n to'k je toompa juu' ve'e dutoomp juu' ve'e je vyintsán y'oyja'vip jets ka'a tse'e tii juu' ve'e tyuktso'otyuump. Oy yakxone'e xkojtsva'atsut je tuvukats je tuv ayook. <sup>16</sup> Ka'a tse'e x'itumq'ot je kats je ayook juu' ve'e kyapaatyp kyah'akeeguiip maat je tyuv je'ę, kux pən pən xa ve'e ve'em dukojtstup, yakvintsa'kintoki'ataatstupts je'ę ve'e je Nte'yam. <sup>17</sup> Juu' jaty tse'e je jayu tyuk'ixpajktup, ve'em tse'e yo'oy ax jo'n je pa'am juu' ve'e je jayu duyakma'tp. Numejtsk je'eda juu' ve'e ve'em duyakva'kxtktup je ayook, je Himeneo jets je Fileto. <sup>18</sup> Too'tókidu xa je'ę ve'eda, ve'em tse'e je jayu dutuk'ixta jets ka'a ve'e je oo'kpatajk y'ukjoojntykpajktinuvat. Ax jem tse'e je jaanchja'vivatajk juu' ve'e yakvinmamya'ttu maat je y'ixpajkunda. <sup>19</sup> Ax je Nte'yam tse'e xpaamajmjimdu yam nja'vin kajxmamda je jaanchja'vin juu' ve'e tam xyak'ijtumdup je'ę maat. Ve'em xa ya'a ve'e ya jaanchja'vin ax jo'n je ayook juu' ve'e vaamp: "Y'ixa xa ve'e je Maja Vintsán pən pən jatye'e jye'eip", jets nay jidu'umpa: "Nujom tse'e pən pən jatye'e du'ava'nidup jets je Cristo je jyayu je'ę ve'eda, va'an tse'e dumasoqktini nujom juu' jatye'e ka óyap." Jidu'um tse'e vya'añ.

<sup>20</sup> Joma ve'e je oy tajk, ka je apajkinjyapts jepe'e juu' ve'e oro jets juu' ve'e plata, jeppa ve'e juu' ve'e kup jets juu' ve'e naax, jep tse'e juu' ve'e je ñumajin maat yaktuump, nay jeppa tse'e juu' ve'e ka je ñumajin maatap yaktuump. <sup>21</sup> Ve'em xa uu'me'e n'ijtumda ax jo'n je apajkin juu' ve'e ijtp

joma ve'e je oy tajk. Pən naajkvaatsumjüdupts uyu'me'e jetse'e nmasookumda nujom juu' jaty'e'e ka óyap, ve'em tse'e n'ijtumdat ax jo'n je apajkin juu' ve'e je jayu je ñumajin maat yaktuumph, apaamduka tse'e n'ijtumdat jetse'e nto'numdat pən ti ve'e je Maja Vintsán chajkp.

**22** Ka'a tse'e mnamyaso'okjut jetse'e myakkutojkuxjut je vinma'yun juu' ve'e je muutskit ónyk jyayejptup ku ve'e jyomvinmayda tyivinmayda; panajkxu je tyuv je'e, je jaanchja'vin, je tsojkun, jets je oy joöt. Panajkxu je'e maat nujom je'eda pən pən jaty'e'e va'ajts aaj va'ajts joöt dujaanchja'vidup je Maja Vintsán. **23** Ka'a tse'e x'itumq'ot pən pən jaty'e'e nakyojtsvintsoojvjudup je ayook kajx juu' ve'e kyapaatyp kyah'akeeguiip, mnuja'vip xa mitse'e jets koojyji ve'e je jayu duyaknacho'oxpúkju. **24** Kux je Maja Vintsán je myutoompa je myupajkpa, ka'ats je'e ve'e pən dumaqtnacho'oxpúkju, oy jayu ve'e ñapyumju anañujoma je jayu maat, jyajtype'e je yak'ixpajkk, myuténipe'e juu', **25** nuu'k aaj nuu'k joote'e dütukmaatkojts'óya pən pən jaty'e'e dutso'oxpajktup je Nte'yam je y'ayook, jetse'e du'ix vintso ve'e je Nte'yam yakvinmayumpítjut, vintso ve'e dükuvákut je tyuv je'e, **26** jetse'e vyijut kyéjut, ve'em tse'e dütukva'atsut joma ve'e je ko'oyjáyuvap yak'ituva'añju jetse'e tyuktonuva'añju juu' je'e ve'e chajkp.

*Vintso je jayu vye'nat ku ve'e je Cristo myiinnuvat*

**3**

<sup>1</sup> Nujava ya'a, ooye'e je jayu tyuntso'oxpaa'ttat ku ve'e tyáminit je itákax. <sup>2</sup> Viinmji ve'e je jayu ñachókjadat, ñas'ayóvadap tse'e juu', namyájajadap, natyijjadap, kojts'anáxtap, ka'a tse'e du'ukkatsupajktinit je tyee' je tyaak, ka'a tse'e du'ukkejxtktinit, ka'a tse'e je Nte'yam duvinjávadat duvintsä'agadat, <sup>3</sup> ka'a tse'e dujayéptat je tsojkun, ka'a tse'e jyot'oyava'andat, nuyvampéttap tse'e, ka'a tse'e ñay'akuvaq'a'najadat, mu'ukivimpíttap, cho'oxpáktap tse'e nujom juu' jatye'e oy, <sup>4</sup> pyámdap tse'e je jayu juu' ve'e tsojkjudup jem je'e kya'mda juu' ve'e tso'oxpajkjudup, ka vintúvap tse'e juu' dütóndat dukótstat, ñutúvadap, ka'a tse'e je Nte'yam dutsóktat, je'e ve'e pyanajkxtap vintso ve'e viinm ñatyukxóondukjadat, <sup>5</sup> naajkke'exuva'anjadap tse'e ax jo'n je Nte'yam kuduvinja'vidi kuduvinsta'kidi, ax ka'a tse'e jem je Nte'yam y'am kya'm ñapyámjadat.

Ka'a tse'e m'ítut je'e maqtta pän pän jatye'e ve'em. <sup>6</sup> Kux jeme'e juu' ve'e je taay dumutajkidup joma ve'e je jayu ñay'amókajada, tyukvin'qa'ndup tse'e je y'ixpajkun je ta'axtajk juu' ve'e oy dukanuja'vidup je Nte'yam je y'ayook jetse'e y'itta tokin maqt. <sup>7</sup> Je ta'axtajkta, xä'ma tse'e duatoonkada juu' ve'e y'ixpajktup, ax ni vin'ita tse'e dukatukje'yada je tyuv je'e. <sup>8</sup> Ve'em ax jo'n je Janes jets je Jambres dütso'oxpajkti je Moisés, nay ve'empa tse'e je jayu dütso'oxpajktuva je tyuv je'e, ka'a tse'e je oy vinma'yün dujayepta jets ka'a tse'e je jyaanchja'vin dupaa'ty du'akeega maqt je tyuv jaanchja'vin. <sup>9</sup> Ax ka'a tse'e xä'ma y'óyat,

kux nuke'xnatáka ve'e tyánut vintso ve'e je jayu duvin'aa'nda, ve'em ax jo'n jyajitti je Janes jets je Jambres juu' ve'e je Moisés duts'o'xpajktu.

*Juu' ve'e je Pablo tyukpavan'ux'ookinu je Timoteo*

**10** Ax mnuja'vipts mitse'e juu' atse'e je jayu ntuk'ixp, vintso atse'e njáyuva njoojntyka, vintso atse'e nujom je jayu ntsak, juu' atse'e ntonuvaampy nkotsuvaampy, juu' atse'e njaanchja'vip, juu' atse'e nmuténip, **11** juu' kajx atse'e nyakjomtún nyaktitún, juu' atse'e nkutsaachpaadip. Mnuja'vivapts mitse'e nujom vintso atse'e je jayu xjomtuujn xtituujn jem toojk kajpún kajxm, jem Antioquia, jem Iconio, jets jem Listra, jets vintso atse'e ntsaachpaaty ku atse'e jem nyakjomtuujn nyaktituujn. Ax je Majá Vintsants ats ya'a ve'e nujom xtuknuvaats. **12** Tyúvam xa ve'e jets nujom pán pán jatye'e joojntykavaandup va'ajts aaj va'ajts joot je Cristo Jesús kajx, yakjomtoondup yaktitoondupts je'e ve'eda. **13** Je jayu juu' ve'e ko'oyjoojntykidup jetse'e je jayu duvin'aa'nda, ve'emts je'e ve'e ñajkxtat ñáxtat, ve'eme'e je jayu duvin'aa'ndat ve'em tse'e je jayu vyin'aa'njuduvat.

**14** Ax mits, pámú je makk aaj je makk joot je'e kajx juu' jatye'e mnu'ixpajki jetse'e xjaanchjáva. Mnuja'vipts mits je'e ve'e jets pane'e mtuk'ixju. **15** Van'ítani ku ve'e pi'knum mve'na, van'it tse'e xnuja'vi'ukvaajñ juu' ve'e ijtp jep Kunuu'kx Jatyán kujxp, ax je Kunuu'kx Jatyán kajx tse'e m'o'yixju jetse'e mvíjut mkéjut, ve'em tse'e xnujávat vintso ve'e yakjayéput je joojntykin juu' ve'e xa'ma kajx

ijtp, je joojntykin juu' ve'e yakjayejpp ku ve'e je Cristo Jesús yakjaanchjáva. <sup>16</sup> Nujom je Kunuu'kx Jatyán, je Nte'yamts je'e ve'e je jayu je vinma'yun dumooq, toompts je'e ve'e jetse'e je jayu yaktuk'íxut je tuv jaanchja'vin jetse'e yaktuknajmat ku ve'e dutún juu' ve'e ka óyap. Toompapts je'e ve'e jetse'e yaktukvinjávat je tyokin jetse'e yaktuk'íxut vintso ve'e tuv jyoojntykat, <sup>17</sup> ve'em tse'e je Nte'yam je myutoompa je myupajkpa pu'uk avaada y'ijtnit jetse'e ve'em dutónut dukótsut nujom juu' jatye'e oy.

## 4

<sup>1</sup> Je Nte'yam jets je Jesucristo, je Jesucristo, juu' ve'e miinnup yakkutojkpa jetse'e je jayu dutokimpayo'ynit juu' ve'e joojntykidup jets juu' ve'e aq'kanda, jéjats qats mitse'e je'e vyinkujcta ntukpava'añ: <sup>2</sup> Tukka'amáyu je Nte'yam je kyats je y'ayook. Pan y'amotunaxuvaandup tse'e, uk pan ka'a, ni vin'ítats mits je'e ve'e xkatukka'amay'atúvat. Kojtsvíju je jáyuda juu' ve'e je Nte'yam je y'ayook dukakuvakubaandup, tuknajma je jáyuda juu' ve'e je Nte'yam duyakvints'a'kintókidup, kojtsja je jáyuda jetse'e to'k aaj to'k joot dujaanchjávadat je Maja Vintsán, jets mutenikaxu nujom juu' jaty ku ve'e ijtp xtuk'ix je oy kats je oy ayook. <sup>3</sup> Kux je'yape'e je xaaj ku ve'e je jayu dukoo'kmuténidinit je va'ajts ixpajkun, y'íxtadapts je'e ve'eda pan pan jatye'e tuk'íxjadap juu' ve'e y'amotunaxuvaandup, <sup>4</sup> ka'a tse'e du'amotunaxuva'andat je tyuv je'e, je'e ve'e myajapámdap juu' ve'e je jayu myutaayvaattup. <sup>5</sup> Ax mits, viji kej tse'e xa'ma mnaajk'ítjut, mutena

je tsaachpaatun, tukka'amáyu je oy kats je oy ayook, tonkaxu oy je mtoonk.

<sup>6</sup> Ax qts, je yax jo'nts atse'e nyakpam'ukvaanni, táminupe'e qts je n'oo'kun, <sup>7</sup> tavani qatse'e nmaada'aky, ve'em qatse'e ax jo'n je jayu juu' ve'e tujye'ya joma ve'e kyukaxa je noomk, ka'ats atse'e tunmasaq'ak je tuv jaanchja'vin. <sup>8</sup> Ax uxyam, je o'yints qatse'e n'a'ixp jem tsapjoottm kux tuv qatse'e tunjáyuva tunjoojntyka, je o'yin juu' qatse'e xmooynup je Maja Vintsán ku ve'e myiinnuvat, je'e juu' ve'e tokimpayo'yp ax jo'n dupaa'ty du'akeega. Ax ka átsjyapts je'e ve'e xmo'op, yakmooyduvap je'e ve'e nujom pan pan jatye'e dutsojktuvap jetse'e myiinnuvat.

### *Juu' ve'e je Pablo chojk jetse'e je Timoteo dutónut*

<sup>9</sup> Yakvinkopka jets qts mitse'e tsojk min xku'ix. <sup>10</sup> Xmasoqknu atse'e je Demas kux je'e ve'e chojk je naxvijnit je kyo'oy je'e, jem Tesalónicats je'e ve'e ñajkxni. Ax je Crescente, jemts je'e ve'e galáciait y'il joottm ñujkx; je Tito, jemts je'e ve'e dalmáciait y'il joottm ñujkx. <sup>11</sup> Ya Lúcasji ve'e yam qts maqt. Najkxu xvavu je Marcos jetse'e xmäatmínut, kux xputajkip qts je'e ve'e jeja je Nte'yam tyoonk jaat. <sup>12</sup> Je Tíquico, jem atse'e éfesovit kyajpun kajxm nkejx. <sup>13</sup> Ku ve'e mmétsut, myakmínup tse'e to'k aaj je vituni'kx juu' atse'e nmasoqk jeja je Carpo tyak'aajy jem trooasit kyajpun kajxm, nay ve'empa qts je nnak jets qts je n'ak axaa'ch joma ve'e juu' jaty javyet, vinkopk je ak axaa'ch.

<sup>14</sup> Qoy xa atse'e je pojxun ka'tspa Alejandro xtuntsaachtuujn. Je Maja Vintsants je'e ve'e tukkuvéjtup je ka óyap kajx juu' ve'e

tyoon. <sup>15</sup> Nay'ixju mits je'e kajx, kux ooye'e dütuntso'oxpujk je oy kats je oy ayook juu' ve'e n'ava'nimdup.

<sup>16</sup> Ku xa atse'e muto'k nax nmakyukojsji jeja je yakkutojkpa vyinkujk, ni pánats atse'e xkaputajki, nujom atse'e xmasókkajxti. N'alixpts atse'e jetse'e je Nte'yam kyatukkuvéjtjadat je'e kajx. <sup>17</sup> Ax je Maja Vintsants atse'e xputajki, je'ets atse'e je makkin xmooy, ve'emts atse'e je jayu va'ajts nvaajnjidi je Nte'yam je kyats je y'ayook, je'e paat jetse'e du'amotunajxtuva nujom je jayu juu' ve'e ka je israeejlitap. Je Maja Vintsants atse'e xjayejp x'axajtojk jets atse'e ve'em nkatsaachpaaty juu' atse'e x'uktukmutsojktu pan pan jaty atse'e xtso'oxpajktu. <sup>18</sup> Je'ets atse'e xjayépup x'axajtókup pan ti ve'e tónjup kótsjup, ve'emts atse'e xyakje'ynit joma ve'e yakkutuk jem tsapjootm. ¡Yakmaja yakjaancha tse'e y'ijtnit xa'ma kajx!

### *Ku je Pablo máyam je Dios dukejx*

<sup>19</sup> Máyame'e to'k aaj je Dios xmo'ot je Prisca jets je Aquila maat je'eda pan pan jatye'e tsuunidup joma ve'e je Onesíforo je jyaajn je tyajk. <sup>20</sup> Jem xa ve'e Corinto tyaaajn je Erasto. Je Trófimo, pajkjupts atse'e nmasaak jem Mileto. <sup>21</sup> Yakvinkopka jetse'e mmínuyt namka'ana je xox aats dupaa'ty. Máyame'e je Dios mkejxuxjada je Eubulo, je Pudente, je Lino, je Claudia, jets anañujoma je utsta je ajchta maat je utsta je tsá'ada.

<sup>22</sup> Je Maja Vintsán Jesucristo tse'e y'ijtnit mits maat jets miitse'e anañujoma mkunoo'kxjadat.

**Ya'a tse'e je nam kojtstán juu' ve'e je  
Nte'yam\_ xyaktaajnjimdu je nMaj  
Vintsánamda Jesucristo kajx  
New Testament in Mixe, Totontepec (MX:mto:Mixe,  
Totontepec)**

copyright © 1989 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Totontepec Mixe, (Mixe, Totontepec)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixe, Totontepec [mto], Mexico

**Copyright Information**

© 1989, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Mixe, Totontepec

**© 1989, Wycliffe Bible Translators, Inc.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2018-11-16

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022

47d09f80-22d6-55c5-b9e5-a04a59e3169e